



始

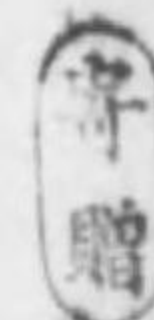


昭和二年六月

長崎稅關外國貿易月表



MONTHLY RETURNS



OF

THE FOREIGN TRADE.

JUNE, 1927.

目次	頁 Page.	Contents.
管内輸出入價額表	1	The total value of merchandise exported from & imported into all ports.
管内港別輸出入價額表	1	Total value of exports & imports of merchandise at each port.
管内港別外國貿易船出入表	2	Vessels entered from & cleared to foreign countries at each port
長崎港輸出品表	3-4	The merchandise exported from Nagasaki.
長崎港輸入品表	5-6	The merchandise imported into Nagasaki.
長崎港國別輸出重要品表	7-8	Principal exports of Nagasaki to foreign countries.
長崎港國別輸入重要品表	9-10	Principal imports of Nagasaki from foreign countries.
長崎港國別輸出入價額表	11	Value of exports & imports of merchandise to & from foreign countries at Nagasaki.
長崎港對支那輸出入價額表	11	Value of merchandise exported to & imported from China at Nagasaki.
管内港別船用品積込表	12	Articles for ship's use of each port.
長崎港外國航行船旅客表	12	Passengers by foreign going vessels at Nagasaki.
唐津外九港輸出品表	13-15	Exports & imports of merchandise of Karatsu & nine other ports

長崎稅關

Imperial Customs, Nagasaki.

正誤表

第一頁 管内輸出入價額表累計額 輸出計(十五年)	誤	正	
15,156,872	15,156,872		
全 管内運別輸出入價額表輸 出入合計額	誤	正	
3,421	3,412	ported into all ports.	
第三頁 乙製造品ノ部 農産物二年累計	誤	正	
26,903	26,003		

Table of ↑

	1927	1926	1927	1926	
	Yen.	Yen.	Yen.	Yen.	
輸出 Exports.					
内國産	1,749,755	3,053,624	11,159,035	15,144,806	Home origin.
外國産	2,151	24	5,056	15,066	Foreign origin.
計	1,751,906	3,053,648	11,164,091	15,159,872	Total.
輸入 Imports.					
外國産	6,509,579	5,176,335	32,337,401	26,384,555	Foreign origin.
内國産	1,342	17,060	24,884	26,253	Home origin.
計	6,510,921	5,193,395	32,362,285	26,410,808	Total.
輸出入合計	8,262,827	8,247,043	43,526,376	41,570,780	Total exports & imports.
輸出超過	.....	.....	.....	.....	Excess of exports.
輸入超過	4,759,015	2,139,747	21,198,194	11,251,036	Excess of imports.

管内港別輸出入價額表

Total value of exports & imports of merchandise at each port.

	輸出 Exports.			輸入 Imports.			輸出入合計 Total exports & imports.			
	一月以降累計 Six months ended June 30th.			一月以降累計 Six months ended June 30th.			一月以降累計 Six months ended June 30th.			
	六月 June	1927	1926	六月 June	1927	1926	六月 June	1927	1926	
長崎	889,318	4,861,137	7,719,806	3,360,719	16,099,896	12,070,895	4,250,037	20,961,023	19,790,701	Nagasaki.
唐津	60,800	728,797	984,992	94,486	686,122	291,716	155,280	1,414,919	1,576,708	Karatsu.
佐賀	29,609	499,636	444,219	2	474,023	496,505	29,611	973,859	940,724	Suminoe.
三池	719,601	4,854,139	5,912,734	214,865	2,914,952	2,266,660	934,466	7,769,091	8,179,394	Miike.
口津	.....	.....	.....	.....	79,170	.....	.....	79,176	.....	Kuchinotsu.
三角	609	7,320	19,915	1,022,471	2,600,539	3,052,578	1,023,680	2,612,850	3,067,493	Misumi.
鹿兒島	25,969	130,231	26,699	1,260,013	6,600,996	5,322,904	1,285,982	6,781,227	5,349,603	Kagoshima.
唐原	.....	.....	.....	46,439	46,805	58,912	46,439	46,805	58,912	Idzuhara.
真見	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Shishimi.
佐賀奈	.....	2,642	3,957	.....	770	1,215	.....	3,421	5,172	Sasuna.
那覇	26,000	80,199	36,550	511,936	2,854,015	2,549,323	537,936	2,934,214	2,606,673	Naha.
計	1,751,906	11,164,091	15,159,872	6,510,921	22,362,285	26,410,808	8,262,827	43,526,376	41,570,780	Total.

管内港別外國貿易船出入表

Vessels entered from & cleared to foreign countries at each port.

入港	六月 June.								一月以降累計 Six months ended June 30th.				Entered.				
	日本船 Japanese Vessels.		外國船 Foreign Vessels.		計 Total.		1927.		1926.		1927.			1926.			
	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.		隻 No.	噸 Ton.		
長崎	34	97,485	39	103,070	16	67,327	8	49,199	50	164,812	47	152,269	257	863,703	262	849,778	Nagasaki.
唐津	24	53,080	17	41,059	1	4,145	1	2,969	25	57,225	18	44,028	142	350,071	180	496,735	Karatsu.
佐賀	.....	.....	5	9,975	.....	.....	1	1,228	.....	.....	6	11,203	14	19,793	16	24,048	Suminoe.
三池	41	119,067	30	77,303	13	59,666	18	71,860	54	178,733	48	149,363	320	1,034,668	318	1,005,655	Miike.
口津	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	1,240	.....	.....	Kuchinotsu.
三角	6	9,136	8	13,787	.....	.....	.....	.....	6	9,136	8	13,787	19	27,401	22	33,573	Misumi.
鹿兒島	14	24,261	11	16,414	.....	.....	.....	.....	14	24,261	11	16,414	73	119,360	57	93,115	Kagoshima.
唐原	1	1,752	2	2,867	.....	.....	.....	.....	1	1,752	2	2,867	2	2,863	10	8,976	Idzuhara.
真見	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Shishimi.
佐賀奈	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	101	1	101	Sasuna.
那覇	5	12,062	3	6,205	.....	.....	.....	.....	5	12,062	3	6,205	25	52,719	23	38,306	Naha.
計	125	316,845	115	270,880	30	131,138	28	125,250	155	447,981	143	396,136	854	2,471,419	879	2,550,887	Total.
出港 Cleared.																	
長崎	25	108,011	39	101,535	16	67,327	7	36,907	51	175,338	46	138,442	254	856,031	255	831,847	Nagasaki.
唐津	22	51,167	16	37,645	1	4,145	1	2,969	23	55,312	17	40,614	156	373,145	189	510,310	Karatsu.
佐賀	4	3,939	4	7,974	.....	.....	1	1,228	4	5,939	5	9,202	19	25,633	20	27,876	Suminoe.
三池	43	128,718	34	86,421	13	59,666	18	71,860	56	188,384	52	158,281	351	1,121,388	351	1,085,667	Miike.
口津	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	1,240	.....	.....	Kuchinotsu.
三角	7	12,422	7	12,531	.....	.....	.....	.....	7	12,422	7	12,531	20	30,428	17	26,283	Misumi.
鹿兒島	11	18,608	11	16,414	.....	.....	.....	.....	11	18,608	11	16,414	69	112,401	54	89,525	Kagoshima.
唐原	.....	.....	2	2,867	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2	2,867	2	2,016	11	10,417	Idzuhara.
真見	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Shishimi.
佐賀奈	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1	101	2	202	Sasuna.
那覇	5	12,062	3	6,205	.....	.....	.....	.....	5	12,062	3	6,205	24	51,999	21	36,013	Naha.
計	127	336,927	116	271,592	30	131,138	27	112,964	157	468,065	143	384,556	897	2,574,580	920	2,618,240	Total.

管内輸出入價額表

Table of the total value of merchandise exported from & imported into all ports.

	六月		一月以降累計		
	June		Six months ended June 30th.		
	二 1927.	十 1926.	二 1927.	十 1926.	
輸 出					Exports.
內國產	1,740,735	3,053,024	11,159,035	15,144,806	Home origin.
外國產	2,151	24	5,056	15,006	Foreign origin.
計	1,751,986	3,053,048	11,164,091	15,159,812	Total.
輸 入					Imports.
外國產	6,509,579	5,176,335	32,337,401	26,384,555	Foreign origin.
內國產	1,542	17,060	24,854	26,253	Home origin.
計	6,510,921	5,193,395	32,362,255	26,410,808	Total.
輸出入合計	8,262,827	8,247,043	43,526,376	41,570,780	Total exports & imports.
輸出超過					Excess of exports.
輸入超過	4,759,015	2,139,747	21,198,194	11,251,028	Excess of imports.

管内港別輸出入價額表

Total value of exports & imports of merchandise at each port.

	輸 出			輸 入			輸 出 入 合 計			
	Exports.			Imports.			Total exports & imports.			
	一月以降累計			一月以降累計			一月以降累計			
	六 月	六 月		六 月	六 月		六 月	六 月		
	June	二 1927.	十 1926.	June	二 1927.	十 1926.	June	二 1927.	十 1926.	
	Yen.	Yen.	Yen.	Yen.	Yen.	Yen.	Yen.	Yen.	Yen.	
長崎	889,318	4,861,127	7,719,806	3,260,719	10,090,896	12,079,895	4,250,037	20,961,023	19,790,701	Nagasaki.
唐津	60,800	728,797	984,992	94,486	686,122	591,716	153,289	1,414,919	1,576,708	Karatsu.
住ノ江	29,609	499,636	444,219	2	474,023	496,565	29,611	973,659	940,724	Suminoe.
三池	719,601	4,854,139	5,912,734	214,965	2,914,952	2,266,990	934,466	7,769,091	8,179,394	Miike.
口ノ津					79,176			79,176		Kuchinotsu.
三角	609	7,220	10,915	1,022,471	2,605,539	3,932,578	1,023,080	2,612,850	3,605,493	Misumi.
鹿兒島	25,969	130,231	26,699	1,260,013	6,000,996	5,322,904	1,285,982	6,731,227	5,349,693	Kagoshima.
鹿原				46,439	46,805	58,912	43,439	46,805	58,912	Idzuhara.
鹿見										Shishimi.
佐須奈		2,642	3,957		770	1,215		3,421	5,172	Sasuna.
那覇	26,000	80,199	56,550	511,926	2,854,015	2,549,523	537,926	2,934,214	2,606,073	Naha.
計	1,751,986	11,164,091	13,139,872	6,510,921	32,362,255	26,410,808	8,262,827	43,526,376	41,570,780	Total.

管内港別外國貿易船出入表

Vessels entered from & cleared to foreign countries at each port.

	六月								一月以降累計								
	June								Six months ended June 30th.								
	日本船				外國船				計								
	二 1927.		十 1926.		二 1927.		十 1926.		二 1927.		十 1926.			二 1927.		十 1926.	
	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	隻 No.	噸 Ton.	
入 港																	
長崎	34	97,485	39	103,070	16	67,327	8	49,199	50	164,812	47	152,269	257	863,703	252	849,778	Nagasaki.
唐津	24	52,080	17	41,059	1	4,145	1	2,969	25	57,225	18	44,028	142	350,071	180	496,735	Karatsu.
住ノ江			5	9,975			1	1,228			6	11,203	14	19,793	16	24,648	Suminoe.
三池	41	119,067	36	77,503	13	59,666	18	71,860	54	178,735	48	149,363	320	1,034,668	318	1,005,655	Miike.
口ノ津													1	1,240			Kuchinotsu.
三角	6	9,136	8	13,787					6	9,136	8	13,787	19	27,401	22	33,573	Misumi.
鹿兒島	14	24,261	11	16,414					14	24,261	11	16,414	73	119,360	57	93,115	Kagoshima.
鹿原	1	1,752	2	2,867					1	1,752	2	2,867	2	2,363	10	8,976	Idzuhara.
鹿見																	Shishimi.
佐須奈													1	101	1	101	Sasuna.
那覇	5	12,062	3	6,205					5	12,062	3	6,205	25	52,719	23	38,306	Naha.
計	125	316,843	119	270,880	30	131,138	28	125,256	155	447,981	143	396,136	854	2,471,419	879	2,550,887	Total.
出 港																	
長崎	35	108,011	39	101,535	16	67,327	7	36,907	51	175,338	46	138,442	254	856,031	255	831,847	Nagasaki.
唐津	22	51,167	16	37,645	1	4,145	1	2,969	23	55,312	17	40,614	156	373,143	189	510,310	Karatsu.
住ノ江	4	5,939	4	7,974			1	1,228	4	5,939	5	9,202	19	25,633	20	27,876	Suminoe.
三池	43	128,718	34	86,421	13	59,666	18	71,860	56	188,584	52	158,281	351	1,121,388	351	1,085,067	Miike.
口ノ津													1	1,240			Kuchinotsu.
三角	7	12,422	7	12,531					7	12,422	7	12,531	20	30,428	17	26,383	Misumi.
鹿兒島	11	18,608	11	16,414					11	18,608	11	16,414	69	112,401	54	89,525	Kagoshima.
鹿原			2	2,867							2	2,867	2	2,016	11	10,417	Idzuhara.
鹿見																	Shishimi.
佐須奈													1	101	2	202	Sasuna.
那覇	5	12,062	3	6,205					5	12,062	3	6,205	24	51,999	21	36,013	Naha.
計	127	326,927	116	271,592	30	131,138	27	112,964	157	468,065	143	384,556	897	2,574,580	920	2,618,340	Total.

長崎港輸出品表

3

Table of the merchandise exported from Nagasaki.

品名	單位	六月		一月以內累計				單位
		June.		Six months ended June, 30th.		Six months ended June, 30th.		
		數量	價值	二一九二七年		一九二六年		
食料品		Yen.	數量	價值	數量	價值		
甲 粗生品			Yen.					
鮮魚介.....	担	272	10,857	2,712	101,849	4,565	121,230	Picul.
鰯.....	"	370	15,190	2,646	128,416	12,468	359,693	"
鰹.....	"	2	22	12	232	912	14,886	"
其他ノ乾魚.....	"	97	2,201	1,456	23,331	2,374	54,871	"
鱈魚.....	"	11	166	1,033	6,606	51	1,137	"
煎魚.....	"	23	634	494	9,474	325	9,490	"
乾鮑.....	"	7	2,296	93	19,349	131	28,641	"
貝柱.....	"	23	1,917	98	8,241	109	7,878	"
漬菜.....	"	84	3,716	1,000	49,713	697	39,825	"
蕪.....	"	356	16,139	527	24,873	140	7,109	"
揚卷具.....	"			4	164	36	1,754	"
其他ノ乾具.....	"	2	15	123	2,596	545	16,096	"
乾鰹.....	"	373	29,646	478	34,922	575	42,318	"
鰹鱒.....	"	95	8,505	369	32,510	372	34,099	"
海參.....	"	99	10,178	796	59,758	842	86,384	"
薯蕷.....	"	22,430	79,118	103,501	344,144	42,483	151,917	"
椎茸.....	"	173	27,662	697	115,225	401	68,944	"
其他ノ蔬菜.....			1,588		10,169		30,877	
果實及核子.....			9,073		19,361		14,273	
其他.....			12,986		50,778		17,749	
計.....			228,863		1,041,712		1,109,671	
乙 製造品								
製茶.....	担	56	885	61	1,260	464	8,890	Picul.
砂糖.....	"	11,924	140,939	41,493	447,218	38,097	426,121	"
清酒.....	石			4	489	36	5,227	Koku.
味噌.....	担	29	353	211	2,915	318	4,106	Picul.
醬油.....	石	30	1,231	248	10,406	127	5,193	Koku.
罐頭鮑.....	打	3,444	19,535	13,476	89,698	14,910	106,974	Dozen.
其他ノ罐頭及罐頭食物.....			17,126		84,022		31,379	
蔬菜漬物.....			1,795		26,903		14,492	
其他.....			4,760		35,845		33,269	
計.....			186,624		697,456		635,593	
類 計.....			415,487		1,739,168		1,745,264	

Beverages, comestibles & tobacco.

A. In a natural state.

Fish & shell-fish, fresh.
 " cuttle.
 " cod.
 All other fish, dried.
 Fish, salted.
 Small fish, boiled & dried.
 Awabi or abalones.
 Ligaments of sclops.
 Mussels.
 Oysters.
 Razor clous.
 Shell-fish, other dried.
 Shrimps & prawns, dried.
 Shark's fins.
 Beche de mer, dried.
 Potatoes.
 Mushrooms, dried.
 All other vegetables.
 Fruits & nuts.
 Others.

Part total.

B. Partly or wholly prepared.

Tea.
 Suga.
 Sake.
 Pea-cheese.
 Soy.
 Awabi or abalones, in tins.
 All other comestibles, in tins & bottles.
 Preserved vegetables.
 Others.

Part total.

Total A & B.

長崎港輸出品表 (續*)

4

Table of the merchandise exported from Nagasaki. (Continued)

品名	單位	六月		一月以內累計				單位
		June.		Six months ended June, 30th.		Six months ended June, 30th.		
		數量	價值	二一九二七年		一九二六年		
原料品		Yen.	數量	價值	數量	價值		
原料用製品			Yen.					
石炭.....	屯	26,650	277,569	188,969	2,015,950	210,645	2,375,971	Ton.
其他.....			2,218		7,861		27,065	
計.....			279,787		2,023,811		2,403,036	
滑石粉.....	斤	5,079	408	10,158	831	98,525	2,994	Kin.
絲織絲.....	担	750	75,000	5,480	505,050	27,780	2,679,950	Picul.
鐵.....	"			87	182	124	648	"
其他.....			973		3,869		3,529	
計.....			76,381		509,932		2,687,121	
全製品								
龍甲製品.....			5,711		20,688		19,037	
石鹼.....			2,096		8,760		7,311	
洋織布.....			140		4,327		981	
履物.....			1,218		4,306		3,088	
洋服.....								
東洋紙.....	担	11	2,169	151	13,105	241	18,630	Picul.
廢紙.....	"	29	3,283	176	15,615	116	10,603	"
印刷物.....			1,677		11,341		10,129	
陶磁器.....			2,775		10,119		82,770	
金屬製品.....			1,281		10,678		13,023	
機械類.....			5,751		49,985		375,030	
畳表.....	枚	600	546	3,737	3,225	5,460	5,491	Number
木製品.....			161		3,076		957	
其他.....			82,916		378,844		271,590	
計.....			109,724		534,069		818,530	
其他ノ雜品.....			7,939		54,147		65,855	
輸出全計.....			889,318		4,861,127		7,719,806	

Raw materials.

Coal.

Others.

Total.

Manufactures for further use in manufacturing.

Soapstone.

Cotton yarns.

Iron.

Others.

Total.

Articles wholly manufactured.

Manufactures of tortoise shells.

Soap.

All cotton tissues.

Boots, shoes, clogs, sandals, etc.

European clothing.

Paper, Tōyō.

" Japanese toilet.

Printed matters.

Potteries.

Metal manufactures.

Machinery & parts thereof.

Mats for Tatami.

Wood manufactures.

Others.

Total.

Miscellaneous.

Total exports.

長崎港輸入品表

Table of the merchandise imported into Nagasaki.

5

品名	單位	六月		一月以降累計				Unit.	Beverages, comestibles & tobacco.
		June.		1927.		1926.			
		數量	價額	數量	價額	數量	價額		
Quantities.	Value.	Quantities.	Value.	Quantities.	Value.	Quantities.	Value.		
食料品									
甲 糧食品									
精米	担	135,243	1,126,141	664,501	5,491,457	162,388	1,540,987	Picul.	Rice, cleaned.
碎米	"	1,082	8,431	21,101	166,043	12,106	90,820	"	" Broken.
其他ノ米	"	8,535	78,962	39,827	372,985	.....	.....	"	" Other.
高粱	"	28	120	465	2,095	185	1,101	"	Millet. "Kao-liang"
大豆	"	1,668	10,296	7,936	48,517	5,552	36,558	"	Soja beans.
小豆	"	2,288	11,447	9,101	46,127	7,282	46,537	"	Red or white beans, small.
蚕豆	"	1,405	8,228	7,032	40,710	8,929	59,067	"	Beans (Vicia faba)
其他ノ豆類	"	1,406	9,292	6,944	48,465	9,772	80,288	"	Other beans.
蔬菜果實及菓子	"	.....	5,429	.....	25,817	.....	30,361	"	Vegetables & fruits & nuts.
鳥卵	担	382	14,425	2,762	119,684	2,940	124,272	Picul.	Eggs, fresh.
其他	"	.....	1,628	.....	11,263	.....	21,849	"	Others.
計		.....	1,274,379	.....	6,373,163	.....	2,031,840		Part total.
乙 製造品									
酒類	利	3,923	1,541	19,160	9,392	14,745	6,039	Litre.	Alcoholic liquors.
コンデンスドミルク	斤	427	112	8,283	4,052	7,628	3,884	Kin.	Condensed milk.
其他	"	.....	2,095	.....	17,702	.....	11,687	"	Others.
計		.....	4,748	.....	31,146	.....	21,610		Part total.
類計		.....	1,279,127	.....	6,404,309	.....	2,053,450		Total A & B.
原料品									
採油用原料	担	1,807	26,089	11,296	159,701	10,123	133,124	Picul.	Materials for vegetable oil.
獸骨	"	2,970	14,137	8,647	39,103	17,935	88,631	"	Bone, animal.
龜甲	斤	111	462	1,515	12,228	2,174	17,901	Kin.	Tortoise shells.
原油及重油	瓦	590,394	121,270	3,879,987	793,638	2,437,031	484,632	Gallon.	Mineral oils, crude and residual.
綿絲	担	20,555	1,194,902	104,355	5,160,291	80,043	5,767,184	Picul.	Cotton, ginned.
ナキ材	立方	.....	.....	222	34,501	160	25,821	C. me- tre.	Timbers, teak.
パインノブア-及シダー	"	2,529	74,329	5,826	166,657	12,325	337,385	"	Pine, fir and cedar.
其他木材及板	"	.....	459	.....	3,200	.....	793	"	Other timbers, lumbers & boards.
穀	担	1,794	7,558	14,402	57,825	15,707	78,177	Picul.	Wheat bran.
豆油	"	50,636	244,853	140,096	641,013	127,624	670,659	"	Oil cake, bean.
菜子油	"	5,590	20,082	15,769	56,498	28,461	116,868	"	" rape seed.
其他ノ油類	"	875	4,513	4,626	22,112	138	550	"	" other.

長崎港輸入品表 (續*)

Table of the merchandise imported into Nagasaki. (Continued)

6

品名	單位	六月		一月以降累計				Unit.	Beverages, comestibles & tobacco.
		June.		1927.		1926.			
		數量	價額	數量	價額	數量	價額		
Quantities.	Value.	Quantities.	Value.	Quantities.	Value.	Quantities.	Value.		
原料用製品									
其他ノ肥料	"	.....	60,474	.....	80,611	.....	961	"	Manure, all other.
其他	"	.....	93,063	.....	220,843	.....	474,800	"	Others.
計		.....	1,862,182	.....	7,448,651	.....	8,197,486		Total.
全製品									
石油	瓦	182,011	68,519	645,327	455,818	744,730	333,961	Gallon.	Kerosene oil.
揮發油	"	.....	.....	247,099	157,082	20,163	13,154	"	Petroleum benzine.
織物(各種)	"	.....	2,490	.....	18,590	.....	12,007	"	Tissues.
地氈	"	.....	.....	.....	7	.....	.....	"	Carpets and carpetings.
陶磁器	"	.....	647	.....	4,060	.....	4,315	"	Potteries.
窓硝子	平方	.....	.....	293	412	11,149	9,063	S. me- tre.	Window glass.
懐中時計	個	.....	.....	7	126	185	739	Number.	Watches.
鐵道及鐵鏈	斤	.....	.....	41	34	113,634	23,685	Kin.	Iron, anchors & chains.
金工及木工機械	"	26,082	19,754	75,272	102,035	71,400	122,943	"	Metal or wood working machinery.
其他機械類	"	.....	19,061	.....	515,037	.....	193,073	"	All other machinery.
傘	個	.....	.....	408	142	3,200	488	Number.	Umbrellas.
木製品	"	.....	190	.....	1,220	.....	452	"	Wood manufactures.
其他	"	.....	38,344	.....	465,825	.....	793,720	"	Others.
計		.....	149,905	.....	1,721,388	.....	1,512,600		Total.
其他ノ雜品	"	.....	6,222	.....	73,536	.....	63,017	"	Miscellaneous.
輸入全計		.....	3,360,719	.....	16,099,896	.....	12,070,893		Total imports.

長崎港國別輸出重要品表

Principal exports of Nagasaki to foreign countries

7

品名	單位	六月		一月以內累計 Six months ended June 30th.				單位	
		June.		二 年 1927.		十 五年 1926.			
		數量 Quantities.	價額 Value. Yen.	數量 Quantities.	價額 Value. Yen.	數量 Quantities.	價額 Value. Yen.		
支 那									
北 部									
鯊 鱈	担	.....	.....	76	7,242	61	6,014	Picul.	China Northern.
海 參	"	.....	.....	255	12,302	22	2,058	"	Beche de mer, dried.
石 鹼	.....	.....	.....	.....	.....	.....	20	"	Soap.
石 炭	噸	100	1,250	100	1,250	6,920	74,170	Ton.	Coal.
中 部									
鮮 魚	担	272	10,857	2,523	100,943	2,811	112,142	Picul.	Fish, fresh.
鱈	"	.....	.....	128	7,550	918	30,350	"	Cuttle fish, dried.
其他/乾魚	"	2	72	24	448	31	958	"	All other fish, dried.
鹹 魚	"	1	11	310	1,913	21	180	"	Fish, salted.
煎 魚	"	1	12	31	1,178	186	6,760	"	Small fish, boiled & dried.
鮑	"	1	240	10	2,048	59	10,788	"	Awabi or abalones.
淡 菜	"	53	2,235	300	14,497	547	32,972	"	Mussels.
扇 貝	"	.....	.....	4	164	4	196	"	Razor clams.
其他/乾貝	"	.....	.....	19	513	141	4,486	"	All other shell-fish, dried.
乾 蝦	"	365	26,196	470	34,473	575	42,318	"	Shrimps & prawns, dried.
鯊 鱈	"	95	8,505	100	24,776	270	26,351	"	Shark's fins.
海 參	"	99	10,178	541	47,396	820	84,826	"	Beche de mer, dried.
砂 糖	"	11,924	140,959	41,493	447,218	38,097	426,121	"	Sugr.
清 酒	石	.....	.....	4	489	20	3,227	Koku.	Sake.
椎 茸	担	36	4,495	64	8,498	49	8,254	Picul.	Mushrooms, dried.
其他/蔬菜	.....	.....	.....	.....	5,331	.....	12,672	"	All other vegetables.
味 噌	担	26	305	152	2,098	256	3,292	Picul.	Pea-cheese.
醬 油	石	30	1,223	244	10,350	125	5,029	Koku.	Soy.
罐 頭 鮑	打	2,596	13,673	6,012	37,676	12,036	85,971	Dozen.	Awabi or abalones in tins.
其他/罐頭及罐頭食物	.....	.....	.....	.....	1,484	.....	3,507	"	All other comestibles, in tins & bottles.
棉 織 絲	担	.....	.....	.....	.....	570	75,100	Picul.	Cotton yarns.
清 絲 布	.....	.....	.....	.....	140	.....	981	"	Cotton tissues.
履 物	.....	.....	.....	.....	876	.....	2,742	"	Boots, shoes, clogs, sandals &c.
洋 服	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	"	European clothing.
東 洋 紙	担	11	2,169	120	11,146	235	17,590	Picul.	Paper, T595.
慶 紙	"	8	676	89	7,966	67	6,096	"	" Japanese toilet.
印刷 物	.....	.....	.....	.....	1,677	.....	9,959	"	Printed matters.
石 炭	噸	28,550	276,315	125,824	1,283,563	131,470	1,440,305	Ton.	Coal.
滑 石 粉	斤	.....	.....	.....	.....	90,060	2,300	Kin.	Soapstone.
陶 磁 器	.....	.....	.....	.....	.....	1,939	1,139	"	Potteries.
鐵	担	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Picul.	Iron.

長崎港國別輸出重要品表 (續)

Principal exports of Nagasaki to foreign countries. (Continued)

8

品名	單位	六月		一月以內累計 Six months ended June 30th.				單位	
		June.		二 年 1927.		十 五年 1926.			
		數量 Quantities.	價額 Value. Yen.	數量 Quantities.	價額 Value. Yen.	數量 Quantities.	價額 Value. Yen.		
金屬製品	.....	.....	1,046	.....	8,117	.....	2,193	"	Metal manufactures.
機械類	.....	.....	597	.....	4,636	.....	30,630	"	Machinery & parts there of
木材及板	.....	.....	.....	.....	523	.....	227	"	Timbers, lumbers & boards.
蓆 表	枚	600	546	3,402	2,919	5,210	5,101	Number	Mats for tatami.
香 港									
鮑	担	370	15,190	2,469	118,674	11,393	325,077	Picul.	Cattle fish, dried.
其他/乾魚	"	30	900	529	5,963	222	3,249	"	All other fish, dried.
煎 魚	"	8	128	358	5,011	100	1,529	"	Small fish, boiled & dried.
鮑	"	3	505	66	12,020	52	11,560	"	Awabi or abalones.
貝 柱	"	8	616	78	6,549	42	3,131	"	Ligaments of Scallops.
鮑	"	356	16,139	516	24,357	129	6,577	"	Oysters, dried.
淡 菜	"	31	1,475	695	35,216	150	7,753	"	Mussels, dried.
其他/乾貝	"	2	15	67	1,079	172	6,614	"	All other shell-fish, dried.
番 薯	"	5,131	13,953	28,083	68,537	10,670	30,162	"	Potatoes.
椎 茸	"	137	23,167	630	106,268	351	60,510	"	Mushrooms, dried.
罐 頭 鮑	打	848	5,862	6,048	41,372	2,695	19,633	Dozen.	Awabi or abalones, in tins.
龜甲製品	.....	.....	4,190	.....	14,753	.....	15,591	"	Manufactures of tortoise shells.
棉 織 絲	担	750	75,000	3,230	296,550	25,155	2,402,350	Picul.	Cotton yarns.
石 炭	噸	.....	4	17,190	167,681	13,425	162,933	Ton.	Coal.
英領海峽殖民地									
龜甲製品	.....	.....	801	.....	3,569	.....	3,426	"	Manufactures of tortoise shells.
石 炭	噸	.....	.....	13,475	161,700	21,200	258,250	Ton.	Coal.
陶 磁 器	.....	.....	.....	.....	133	.....	25,611	"	Potteries.
比律賓諸島									
番 薯	担	16,938	63,978	59,120	225,196	30,250	115,475	Picul.	Potatoes.
石 炭	噸	.....	.....	25,880	320,156	29,980	360,893	Ton.	Coal.
北米合衆國									
石 炭	噸	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Ton.	Coal.
澳大利亞									
陶 磁 器	.....	.....	.....	.....	302	.....	52,250	"	Potteries.

長崎港國別輸入重要品表

Principal imports of Nagasaki from foreign countries.

支 那	單 位	六 月		一 月 以 降 累 計				Unit.
		June		二 年		十 五 年		
		數量	價 額	數量	價 額	數量	價 額	
		Quantity	Value	Quantity	Value	Quantity	Value	
			Yen.		Yen.		Yen.	
China.								
Manchuria.								
大豆	担	.....	.....	.....	.....	584	1,052	Picul.
獸骨	"	128	6,211	4,121	23,841	6,608	32,189	"
豆 粕	"	.....	.....	.....	.....	11,730	61,426	"
Northern.								
豆 類	担	153	1,049	1,886	13,073	2,626	16,729	Picul.
獸骨	"	551	2,644	551	2,644	.....	.....	"
棉 紗	"	.....	.....	218	9,504	.....	.....	"
Central.								
小 豆	担	.....	.....	207	1,687	283	1,696	Picul.
蠶 豆	"	1,338	7,778	5,304	28,687	8,271	33,930	"
採油用原料	"	1,807	26,080	11,296	159,701	8,650	117,920	"
鳥 卵	"	382	14,425	2,762	119,677	2,940	124,272	"
獸骨	"	.....	.....	.....	.....	.....	.....	"
棉 紗	"	156	6,702	618	23,526	1,261	63,014	"
統	"	1,492	6,348	10,481	42,219	9,362	46,620	"
豆 粕	"	.....	.....	.....	.....	.....	.....	"
綿子粕	"	876	4,512	4,625	22,107	9,803	54,112	"
菜子粕	"	5,590	20,082	15,769	56,498	28,461	116,868	"
其他ノ油粕	"	.....	.....	.....	.....	128	550	"
Kwantung Province.								
高粱	担	28	120	465	2,093	185	1,101	Picul.
大豆	"	1,668	10,266	7,935	48,517	4,968	35,596	"
小 豆	"	2,288	11,447	8,461	42,440	6,999	44,841	"
其他ノ豆類	"	467	3,134	4,293	28,611	5,425	44,165	"
採油用原料	"	.....	.....	.....	.....	1,415	14,338	"
獸骨	"	.....	.....	.....	.....	50	230	"
豆 粕	"	50,630	244,853	140,096	641,013	115,894	609,233	"
British India.								
棉 紗	担	6,000	292,200	65,931	2,905,251	58,566	4,165,230	Picul.
British straits settlement.								
玳 瑁	斤	111	462	1,515	12,228	2,102	16,127	Kin.
Duch India								
原油及重油	瓦	469,076	93,722	2,033,335	415,682	2,086,302	417,157	Gallon

長崎港國別輸入重要品表 (續)

Principal imports of Nagasaki from foreign countries. (Continued)

支 那	單 位	六 月		一 月 以 降 累 計				Unit.
		June		二 年		十 五 年		
		數量	價 額	數量	價 額	數量	價 額	
		Quantity	Value	Quantity	Value	Quantity	Value	
			Yen.		Yen.		Yen.	
French India.								
精 米	担	77,442	621,839	526,369	4,284,940	88,816	851,472	Picul.
碎 米	"	6	30	244	1,846	17	139	"
其他ノ米	"	.....	.....	.....	.....	.....	.....	"
Great Britain.								
氧化コバルト	斤	2,268	13,500	2,268	13,500	227	1,439	Kin.
鉄 (條竿アングラ形製)	担	757	5,826	14,992	92,074	1,025	20,897	Picul.
" (板)	"	725	6,334	3,915	22,245	1,930	18,309	"
" (筒管)	"	.....	.....	265	3,111	223	4,098	"
錨及鐵鏈	斤	.....	.....	.....	.....	113,634	23,685	Kin.
金屬工及木工機械	"	.....	.....	44	488	10,000	9,642	"
其他ノ機械	"	.....	1,423	.....	127,376	.....	103,707	"
Belgium.								
窓硝子	サメ	.....	.....	293	412	11,149	9,063	S. me- tre
Switzerland.								
懐中時計	個	.....	.....	3	21	184	729	num- ber.
Siam.								
精 米	担	540	5,940	10,415	107,756	7,957	86,316	Picul.
碎 米	"	1,076	8,401	20,857	164,197	12,089	90,681	"
United States of America.								
原油及重油	瓦	121,318	25,548	1,342,873	269,685	230,904	43,549	Gallon
石 油	"	182,911	68,519	1,043,327	755,818	744,730	338,961	"
揮發油	"	.....	.....	247,099	157,082	20,162	13,153	"
棉 紗	担	14,400	896,000	37,628	2,222,010	20,336	1,398,940	Picul.
鐵 (條及竿アングラ形製)	"	.....	.....	0	542	.....	.....	"
" (板)	"	39	704	2,335	37,491	12	147	"
" (筒管)	"	.....	.....	.....	.....	144	1,780	"
金屬工及木工機械	斤	.....	.....	12,136	15,252	51,400	56,480	Kin.
其他ノ機械	"	.....	14,529	.....	103,822	.....	39,232	"
木材及板	"	.....	63,804	.....	134,497	.....	247,610	"

長崎港國別輸出入價額表

Value of exports & imports of merchandise to & from foreign countries at Nagasaki.

	輸出 Exports.			輸入 Imports.			輸出入合計 Total Exports & Imports.			
	六月 June.	一月以降累計 Six months ended June. 30th.		六月 June.	一月以降累計 Six months ended June. 30th.		六月 June.	一月以降累計 Six months ended June. 30th.		
		二 年 1927.	十五年 1926.		二 年 1927.	十五年 1926.		二 年 1927.	十五年 1926.	
		円 Yen.	円 Yen.		円 Yen.	円 Yen.		円 Yen.	円 Yen.	
支那	598,251	2,652,341	3,074,045	145,507	721,696	909,049	743,758	3,374,037	3,983,094	China.
關東州	16,442	105,325	448,942	321,539	914,872	884,859	337,981	1,020,197	1,333,801	Kwantung Province.
香港	175,554	969,260	3,111,881	8,670	70,043	79,853	184,224	1,039,303	3,191,734	Hong Kong.
英領印度	5,629	79,967	55,153	818,574	4,151,640	4,609,917	824,213	4,231,607	4,964,170	British India.
英領海峽殖民地	2,215	179,317	337,011	16,508	34,610	24,455	18,723	213,927	361,466	" straits settlement.
菲律賓群島	72,249	679,899	513,538	2	898	131	72,251	580,707	313,609	Philippine Islands.
佛領印度	.....	16,200	96,012	622,339	4,289,129	1,004,783	622,339	4,305,429	1,100,795	French India.
露領亞細亞	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	Asiatic Russia.
暹羅	3,300	158,535	7,830	14,341	306,491	214,585	17,641	465,026	222,215	Siam.
其他亞細亞諸國	254	3,213	2,792	95,722	415,091	540,059	95,976	418,304	542,831	Other countries of Asia.
計	873,904	4,744,157	7,647,004	2,043,202	10,904,380	8,266,791	2,917,106	15,648,537	15,913,795	Total.
英吉利	313	1,910	5,860	129,800	771,326	485,165	150,113	773,236	491,025	Great Britain.
佛蘭西	12	69	239	2,487	19,922	21,258	2,490	19,991	21,497	France.
德國	1,951	2,025	.....	29,334	337,433	131,962	31,285	339,478	131,962	Germany.
白耳義	.....	.....	.....	4,559	9,041	50,357	4,559	9,041	50,357	Belgium.
丁抹	.....	41	94	62	14,442	29,690	62	14,483	29,784	Denmark.
其他歐洲諸國	1	36	216	54	109,473	101,893	55	109,509	102,109	Other countries of Europe.
計	2,277	4,081	6,409	166,296	1,261,557	820,325	168,573	1,265,738	826,734	Total.
北美合眾國	356	30,424	6,023	1,130,794	3,687,064	2,799,325	1,131,150	3,717,488	2,805,948	United States of America.
其他亞米利加諸國	9,839	25,540	701	9,654	40,624	36,370	19,303	75,164	57,071	Other countries of America.
計	9,895	55,964	7,324	1,140,458	3,736,688	2,855,695	1,150,353	3,792,652	2,863,019	Total.
澳大利亞	1,799	6,299	66,921	7,746	54,293	31,237	9,545	60,592	88,288	Australia.
其他諸國	1,443	50,626	2,148	3,017	142,878	90,747	4,460	193,564	98,895	All other countries.
計	3,242	56,925	69,069	10,763	197,171	128,084	14,005	254,096	187,183	Total.
合計	889,318	4,861,127	7,719,806	3,380,719	16,099,896	12,070,895	4,250,037	20,961,023	19,790,701	Grand total.

長崎港對支那輸出入價額表

Value of merchandise exported to & imported from China at Nagasaki.

	輸出 Exports.			輸入 Imports.			輸出入合計 Total Exports & Imports.			
	六月 June.	一月以降累計 Six months ended June. 30th.		六月 June.	一月以降累計 Six months ended June. 30th.		六月 June.	一月以降累計 Six months ended June. 30th.		
		二 年 1927.	十五年 1926.		二 年 1927.	十五年 1926.		二 年 1927.	十五年 1926.	
		円 Yen.	円 Yen.		円 Yen.	円 Yen.		円 Yen.	円 Yen.	
滿洲	49	1,168	2,080	9,692	38,045	117,189	9,741	39,213	119,269	Manchuria.
北部	3,271	67,882	106,527	32,909	71,237	72,567	36,180	139,216	179,094	Northern.
中部	589,516	2,517,387	2,761,465	102,024	594,720	712,562	691,540	3,112,107	3,474,027	Central.
南部	372	31,226	170,357	73	300	2,562	445	31,736	172,919	Southern.
不詳	5,043	34,668	33,616	809	16,974	4,169	5,852	51,642	37,785	Unknown.
計	598,251	2,652,341	3,074,045	145,507	721,676	909,049	743,758	3,373,917	3,983,094	Total.

管內港別船用品積込表

Articles for ship's use of each port.

	六月 June.				一月以降累計 Six months ended June. 30th.								
					二 年 1926.				十 五年 1925.				
	石炭 Coal.		其他 Other.	計 Total.	石炭 Coal.		其他 Other.	計 Total.	石炭 Coal.		其他 Other.	計 Total.	
	數量 Qty.	價額 Value.			數量 Qty.	價額 Value.			數量 Qty.	價額 Value.			
噸 Ton.	円 Yen.	円 Yen.	円 Yen.	噸 Ton.	円 Yen.	円 Yen.	円 Yen.	噸 Ton.	円 Yen.	円 Yen.	円 Yen.		
長崎	19,735	288,669	16,280	304,949	136,553	1,805,741	128,081	2,021,822	137,265	2,106,376	119,677	2,326,053	Nagasaki.
唐津	8,130	103,400	4,724	108,124	67,550	874,715	29,067	903,782	105,430	1,369,630	74,166	1,443,796	Karatsu.
住ノ江	330	3,300	141	3,441	1,936	19,168	1,401	20,569	1,547	15,570	2,018	17,588	Suminoe.
三浦	68,570	861,267	41,227	902,494	378,631	4,786,771	241,250	5,028,021	344,608	4,171,887	154,410	4,326,297	Miike.
日ノ津	.....	.....	.....	.....	.....	.....	28	28	.....	.....	.....	.....	Kuchinotsu.
三角	.....	.....	351	351	.....	.....	633	633	.....	.....	597	597	Misumi.
青見島	.....	.....	302	302	30	450	2,217	2,667	315	5,110	2,348	7,458	Kagoshima.
唐原	.....	.....	.....	.....	270	3,300	1,211	4,511	.....	.....	.....	.....	Isehara.
那覇	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1,428	1,428	21	273	1,195	1,468	Naha.
計	96,785	1,266,634	63,625	1,319,661	575,270	7,680,145	405,316	7,985,461	589,186	7,668,846	354,411	8,025,257	Total.

長崎港外國航行船旅客表

Passengers by foreign going vessels at Nagasaki.

	六月 June.			一月以降累計 Six months ended June. 30th.						
	上陸 Landed.	寄港 Called.	乗込 Embarked.	上陸 Landed.		寄港 Called.		乗込 Embarked.		
				二 年 1927.	十五年 1926.	二 年 1927.	十五年 1926.	二 年 1927.	十五年 1926.	
				人	人	人	人	人	人	
日本人	1,089	1,855	1,356	9,155	7,410	8,707	9,701	5,356	6,124	Japanese.
英吉利人	107	211	55	305	180	841	1,014	139	100	British.
亞米利加人	57	286	18	245	123	1,254	932	60	70	American.
德國人	10	22	2	20	18	87	93	4	9	Germany.
露西亞人	9	41	13	33	67	103	115	41	82	Russian.
支那人	189	1,131	95	1,177	849	4,943	6,818	463	557	Chinese.
其他	23	364	28	226	123	877	562	73	56	Other foreigners.
計	1,484	3,910	1,567	11,161	8,780	16,812	19,235	6,136	6,998	Total.

唐津外九港輸出入品表

13

Exports & imports of merchandise of Karatsu & nine other ports.

單位	六月		一月以時累計				Unit.
	June.		Six months ended June, 30th.				
	數量	價額	一九二七年		一九二六年		
	Quantity	Value	Quantity	Value	Quantity	Value	
		Yen.		Yen.		Yen.	
唐津港							
輸出品							
石炭							
支那	噸	2,500	25,900	18,510	210,320	28,600	334,200
關東州	"						
香港	"	2,500	34,900	35,020	498,410	28,700	419,500
英領海峽殖民地	"						
露領亞細亞	"						
菲律賓群島	"					7,950	119,250
其他諸國	"					7,070	96,210
計		5,000	60,800	53,530	708,730	72,320	969,260
其他諸品							15,732
輸出全計		60,800		728,797		984,992	
住ノ江港							
輸出品							
石炭							
支那	噸	2,546	29,609	24,354	271,193	37,854	404,219
其他諸國	"			18,460	228,443	3,000	40,000
計		2,546	29,609	42,814	499,636	40,854	444,219
其他諸品							
輸出全計		29,609		499,636		444,219	
三池港							
輸出品							
藥材化學藥及製藥		9,980		41,701		76,447	
染料	斤	30,000	7,150	77,268	23,400	180,165	86,630
石炭	噸	2,305	9,200	43,572	99,156	81,949	170,979
石炭							
支那	噸	20,900	255,100	121,130	1,445,700	217,867	2,674,877
香港	"	12,400	163,800	66,100	847,100	44,950	579,200
英領海峽殖民地	"	13,700	191,800	105,700	1,493,800	87,800	1,229,200
露領亞細亞	"						
菲律賓群島	"	4,140	97,950	29,540	413,560	40,244	559,516
荷領印度	"			13,200	184,800	18,400	257,600
其他諸國	"	1,000	12,000	16,588	213,682	18,237	249,268
計		52,140	680,660	353,258	4,598,642	426,788	5,549,761
其他諸品			12,611		91,240		29,817
輸出全計		719,691		4,834,139		5,912,734	
輸入品							
小麥	担					61,837	557,803
採油用原料	"			3,609	29,415	4,877	56,732

唐津外九港輸出入品表 (續*)

Exports & imports of merchandise of Karatsu & nine other ports. (Continued.)

14

單位	六月		一月以時累計				Unit.
	June.		Six months ended June, 30th.				
	數量	價額	一九二七年		一九二六年		
	Quantity	Value	Quantity	Value	Quantity	Value	
		Yen.		Yen.		Yen.	
Karatsu.							
Exports.							
Coal.							
China.		10,356	93,183	79,973	786,531	52,424	503,437
Kwantung-Province.		1,700	25,500	15,150	218,250	34,208	462,818
Hong Kong.				65,350	223,288	22,523	12,236
British straits settlement.		1,500	6,300	21,712	88,754	16,990	84,950
Asiatic Russia.				66,950	305,550	68,080	344,800
Philippine Island.		3,375	15,188	8,500	40,588	13,425	76,575
Other countries.		2,500	10,400	8,956	41,618	5,250	25,175
Total.		64,294		1,170,958		162,134	
Others.							
Total exports		214,865		2,914,932		2,266,660	
三角港							
輸出品							
セメント	担					5,751	8,107
其他諸品		609		7,320		2,808	
輸出全計		609		7,320		10,915	
輸入品							
高粱	担			367	1,781		
大豆	"	490	3,076	8,837	52,611	9,547	69,290
小豆	"	2,305	11,774	9,207	46,237	9,604	65,169
玉蜀黍	"			4,410	15,823		
甘草	斤			154,265	35,902		
製紙用パルプ	担						
糖	"	293	1,329	293	1,329	2,661	12,628
豆	"	208,755	980,537	534,057	2,398,845	549,918	2,887,064
其他諸品			25,755		53,002		18,487
輸入全計		1,022,471		2,805,350		3,052,578	
鹿兒島港							
輸出品							
百合根	千個						
其他諸品		25,969		130,231		26,699	
輸出全計		25,969		130,231		26,699	
輸入品							
精米	担	75,776	633,027	359,799	2,925,105	166,012	1,484,789
碎米	"	841	6,725	41,247	285,093	33,298	261,925
大豆	"	20,665	131,299	91,882	567,329	51,855	400,054
小豆	"	159	812	9,078	47,380	6,739	47,746

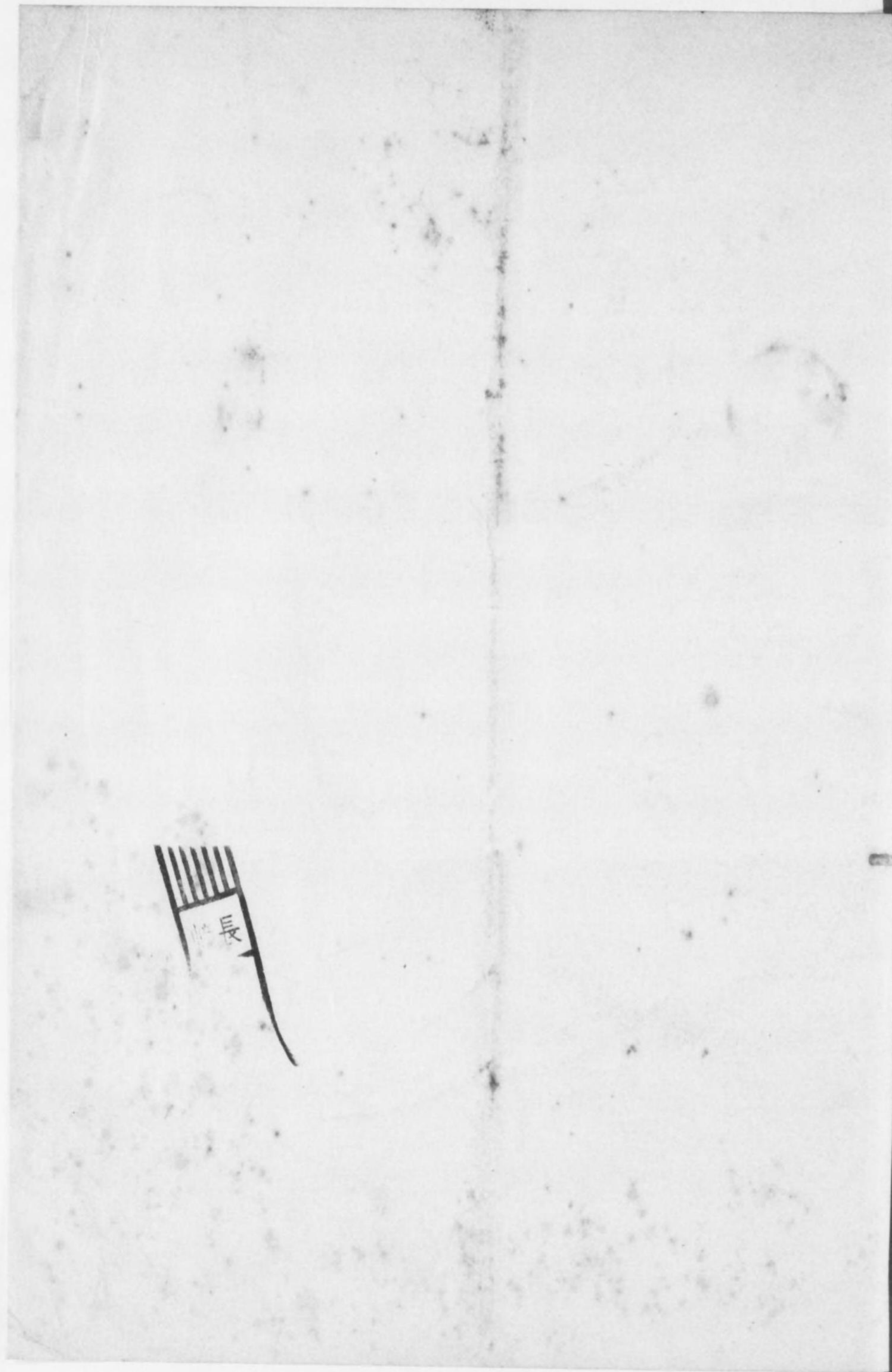
*支米 2,926担 18,934円7分4

唐津外九港輸出入品表 (續々)

15

Exports & imports of merchandise of Karatsu & nine other ports. (Continued.)

單位	六月		一月以降累計 Six months ended June, 30th.				Unit.		
	June.		二一九二七年		一九二六年				
	數量 Quantities.	價額 Value. Yen.	數量 Quantities.	價額 Value. Yen.	數量 Quantities.	價額 Value. Yen.			
採油用種子.....	担		14,300	137,927	16,636	195,620	Picul.	Materials for vegetable oil.	
獸骨.....	"	48,013	262,301	298,782	1,530,179	286,708	1,532,785	"	Bone, animal.
經綿.....	"			1,128	58,200	926	58,230	"	Cotton, ginned.
穀.....	"	593	2,313	4,968	18,851	2,313	10,348	"	Wheat bran.
骨粉.....	"	1,207	10,046	9,170	56,464	16,911	99,710	"	Bones, dust.
豆粕.....	"	25,420	164,900	136,366	617,841	131,447	666,873	"	Oil cake, bean.
菜子粕.....	"	853	4,074	78,020	266,896	93,376	471,269	"	" rape seed.
其他ノ諸品.....			44,416		88,831		93,555		Others.
輸入全計.....			1,260,013		6,600,996		5,322,904		Total imports.
嚴原港									
輸出品									
石炭.....	噸							Ton.	Coal.
其他ノ諸品.....									Others.
輸出全計.....									Total exports.
輸入品									
石炭.....		4,640	46,400	4,640	46,400			Ton.	Coal.
其他ノ諸品.....			39		405		58,912		Others.
輸入全計.....			46,439		46,805		58,912		Total imports.
那霸港									
輸出品									
石炭.....	噸	2,000	26,000	6,485	80,184	4,250	56,550	Ton.	Coal.
其他ノ諸品.....					15				Others.
輸出全計.....			26,000		80,199		56,550		Total exports.
輸入品									
精米.....	担	45,156	383,090	244,917	2,010,515	127,090	1,306,652	Picul.	Rice, cleaned.
碎米.....	"	9,080	63,554	62,051	402,381	59,599	485,041	"	" Broken.
大豆.....	"	6,171	43,204	41,214	301,331	49,125	441,754	"	Soja beans.
其他ノ豆類.....	"							"	Other beans.
製茶.....	斤	68,878	20,663	153,951	46,186	261,467	78,505	Kin.	Tea.
豆粕.....	担			17,940	82,524	42,780	214,765	Picul.	Oil cake, bean.
其他ノ諸品.....			1,415		11,078		22,806		Others.
輸入全計.....			511,926		2,854,615		2,549,523		Total import.



終